



# Grand Besançon

n°2

Oct.  
Nov.  
Déc.  
2002

LE MAGAZINE DE LA COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION DU GRAND BESANÇON

## ACTUALITÉ

Maison des microtechniques:  
Le projet est lancé



## COMMUNES

Le succès  
du golf  
de la  
Chevillotte



Grands travaux  
Le point sur  
le contournement

- 4- Vers un habitat diversifié
- 4- Ginko, des débuts prometteurs!
- 5- La Maison des Microtechniques a trouvé son architecte
- 5- Un partenariat dans l'air du temps
- 6- Des terrains d'accueil
- 6- Les microtechniques pour la santé
- 7- La Citadelle bat son record, Nancray est en bonne place !
- 7- Projet d'Agglomération

## LE DOSSIER

### 8- Tout savoir sur le contournement

Les travaux de contournement avancent et les grands chantiers se multiplient pour doter l'agglomération d'un réseau routier performant. Revue de détail de cette énorme opération, vitale pour notre avenir commun.

## DANS LES COMMUNES

- 15- Quand les campagnes donnent le "la" ▶
- 16- Une cantine commune pour Rancenay et Avanne-Aveney
- 16- Le sport en vedette à Dannemarie-sur-Crête
- 17- Échanges de services et de savoirs à Châtillon-le-Duc
- 18- Le succès du golf de La Chevillotte
- 19- La révélation des jeunes secouristes de Chemaudin



- 19- L'art est dans les rues d'Auxon-Dessus
- 20- La Clé de la culture à Franois et Serre-les-Sapins

## RENDEZ-VOUS

- 21 - Quand Hugo inspire Rodin
- 21 - L'agenda
- 22- Voyage au Pays de l'au-delà



BRUNO FERNANDEZ

## ÉDITO

### Pour mieux circuler dans l'agglomération

Au fil des mois de son existence, la Communauté d'agglomération tisse la toile du développement du Grand Besançon. Ce développement, nous voulons le construire progressivement avec vous et pour vous.

Déjà, Ginko, le réseau de transport urbain, articulé autour de pôles d'échanges, irrigue toute l'agglomération depuis septembre dernier. Nous mesurons combien il répond à l'attente des usagers. Les déplacements sont souvent facilités et simplifiés. Ce service évoluera encore en fonction de l'expérience et de vos besoins.

De manière complémentaire à cette politique de transport, la CAGB élabore les axes de son action dans l'aménagement de l'espace et participe financièrement à la réalisation des grands travaux d'infrastructures de communication dans l'agglomération bisontine. Il s'agit-là de rendre plus fluide le trafic routier pour réduire encore les temps de déplacement.

Considérant l'importance de ces projets en cours de concrétisation, il nous a paru utile de vous établir un point de situation et d'y consacrer le dossier du présent magazine.

#### Jean Louis Fousseret,

Président de la Communauté d'Agglomération du Grand Besançon

#### Gabriel Baulieu,

1<sup>er</sup> Vice-Président de la Communauté d'Agglomération du Grand Besançon



Grand Besançon, magazine trimestriel de la Communauté d'Agglomération du Grand Besançon.  
Adresse : La City, 4, rue Gabriel-Plançon - 25043 Besançon cedex - tél. : 03 81 65 07 00, fax : 03 81 82 29 60.  
E-mail : agglomeration@besancon.com  
Directeur de la publication : Jean-Louis Fousseret.  
Co-directeur de la publication : Gabriel Baulieu.  
Rédactrice en chef : Véronique Marizier.

Comité éditorial : Gabriel Baulieu, Gabriel Jannin, Joëlle Schirrer, Jean-Paul Vogel, André Pietrucci, Véronique Marizier, Maryvonne Tales.  
Rédaction : Karine Breschbul, Nicolas Wilhelm, Véronique Marizier.  
Crédit Photos : Denis Maraux, sauf mention contraire.  
Conception et réalisation : MCM Information (tél. : 04 76 03 78 30)  
Impression : Imprimerie Nationale - 2, avenue de la 2<sup>e</sup> division blindée - BP 6, 67301 Schiltigheim cedex - Distribution : La Poste.  
Représentant légal : Jean-Louis Fousseret - Dépôt légal : octobre 2002 - N°ISSN : en cours.

# Vers un habitat diversifié

## LOGEMENT

DEUX ÉTUDES COMMANDÉES PAR LA CAGB CONFIRMENT UNE TENDANCE FORTE : LE DÉVELOPPEMENT DE L'HABITAT PAVILLONNAIRE. EXPLICATIONS.

L'habitat de l'agglomération bisontine est en pleine mutation depuis 1990. Au total, l'agglomération a gagné 10 000 habitants entre les deux recensements de 1990 et 1999. Mais où s'installent-ils ? Deux études viennent de le confirmer : ils choisissent de plus en plus la campagne. Ainsi, le marché de la maison individuelle est en plein essor. Pour preuve : 8 000 permis de construire ont été déposés en dix ans.

On s'installe même au-delà de l'agglomération : les études ont mis en évidence que 180 ménages par an l'ont quittée pour s'installer dans l'aire urbaine.

L'explication ne tient pas seulement à une envie soudaine de verdure, mais aussi à un désir profond de vivre en maison individuelle.

Que peut faire la Communauté d'Agglomération face à cela ? Les résultats des études vont servir à l'élaboration d'un nouveau

Programme Local de l'Habitat (PLH), dont l'objectif sera de diversifier l'offre de logements. Parallèlement aux opérations de réhabilitation et de renouvellement urbain menées sur Besançon pour maintenir un logement social de qualité, la CAGB veillera à développer une offre mesurée de logements locatifs en périphérie. Une réflexion est également engagée pour proposer de nouveaux produits en accession à la propriété sur l'en-



semble de l'agglomération. À ce sujet, une réunion avec les constructeurs de maisons individuelles s'est tenue le 30 septembre dernier.

Une ferme reconverte en logements à École-Valentin.

# Ginko, des débuts prometteurs !

## TRANSPORT

LE RÉSEAU INTERCOMMUNAL DE TRANSPORT GINKO, MIS EN SERVICE LE 2 SEPTEMBRE, OFFRE DE NOUVEAUX AVANTAGES.



La carte Diabolo facilite la vie des jeunes.

Les bus de Ginko desservent désormais 22 communes supplémentaires, couvrant ainsi le territoire de la CAGB. Chaque habitant a désormais la possibilité de rejoindre n'importe quel pôle d'échanges, à l'entrée de Besançon, en moins d'une demi-heure. La fréquence des dessertes est augmentée. Écologique, le réseau a équipé 27 % des bus urbains en moteurs spéciaux permettant de fonctionner au gaz naturel. Ginko dispose aussi d'une tarification uniforme sur toutes ses lignes :

- Le ticket unique : 0,9 € (valable une heure sur tout le réseau).
- Le ticket journée coûte 3 € (valable de 6 heures à minuit).
- Le carnet de 10 trajets : 7,80 €.
- Le ticket groupe (10 personnes) : 5 € en heures creuses.
- Formules d'abonnement mensuel proposées : de 6 € (carte diabolo) à 44,24 € (abonnement couple).

→ Renseignements : Mobiclines au 0 825 00 22 44 ou [www.ginkobus.com](http://www.ginkobus.com)

## CULTURE



Musées et écomusées : comment renforcer le sentiment d'appartenance à un territoire ? Le colloque de la Fédération des écomusées et musées de société, basée à Besançon, se déroulera les 6, 7 et 8 novembre, au Kursaal. La dernière journée sera consacrée aux

visites des sites phares adhérent à ce réseau : le musée des Maisons comtoises de Nancray, les Salines d'Arc et Senans, le musée du Temps et le musée comtois de la Citadelle, à Besançon. Lors de ce colloque, on s'interrogera notamment sur l'importance de l'action intercommunale : comment les musées peuvent-ils renforcer le sentiment d'appartenance à un territoire, à l'exemple de la Communauté d'Agglomération ? Des ateliers-débats se tiendront chaque jour.

Colloque des musées du 6 au 8 novembre, au Kursaal de Besançon.

Ouvert aux élus, professionnels et associatifs avec des témoignages de personnalités étrangères.

# La Maison des Microtechniques

**URBANISME**

L'ARCHITECTE VIENT D'ÊTRE CHOISI PAR LA CAGB.



La Maison des Microtechniques, qui s'implantera sur la Technopole TEMIS à Besançon à l'automne 2004, a choisi son architecte : Alexandre Lamboley. Son projet présenté anonymement a en effet convaincu le jury, il correspond le mieux aux attentes. Sa construction s'intègre parfaitement à l'environnement : c'est un bâtiment conçu en L, aligné sur la voie des Montbous-

cons et la rue A.-Savary. Sur 5 500 m<sup>2</sup>, la "grande maison", lieu de synergie entre les industries et la recherche universitaire, veut être la vitrine de TEMIS et de sa microtechnique. Les volumes et les quatre composantes de la Maison sont facilement identifiables : pépinière d'entreprises, hôtel d'entreprises, incubateur et locaux universitaires. La Maison des Microtechniques doit permettre

aux chercheurs et créateurs d'entreprise de mieux travailler ensemble à l'intérieur d'un "outil" adapté, et de faire bénéficier à ces derniers des avancées de la recherche, dans leurs domaines d'activités respectifs. Cette complémentarité permettra la création de quelques dizaines d'emplois dans un premier temps. Le coût des travaux est de 5,07 millions d'euros.

## ÉCONOMIE

### La CAGB, l'interlocuteur privilégié des entreprises

C'est parti ! La Communauté d'Agglomération du Grand Besançon vient de mettre en place sa Direction du Développement et de l'Aménagement, qui devient l'interlocuteur unique pour toutes les entreprises industrielles et de services de l'agglomération. Ses missions concernent la promotion économique du territoire, la prospection qui consiste à détecter les projets de développement de nos entreprises, l'aménagement des zones d'activités d'intérêt communautaire et la mise en place d'un fichier de l'immobilier disponible, tant en termes de locaux que de terrains.

La CAGB travaille en complémentarité avec les autres acteurs essentiels du développement économique que sont l'État, la Région, le Département et la CCI. C'est elle qui coordonne le rôle de ces acteurs sur le territoire de l'agglomération en pilotant le Comité local de développement.

**Vos interlocuteurs : Olivier Coustenoble (Directeur), Bruno Favier (adjoint au Directeur), Catherine Lehoux (immobilier d'entreprise), Laurent Grandjacquet (prospection), Marie-Edith Siron (assistante). Tél. 03 81 65 06 90.**



## TRANSPORT

Le Ginko culturel des jeunes. L'académie de Besançon se réjouit. Ginko, le nouveau réseau unique de transports en commun, va faciliter son programme culturel ! Grâce à la desserte des 57 communes du Grand Besançon, les classes APAC (À Projets Arts et Culture) nées l'année dernière ont aujourd'hui l'occasion de se rendre plus facilement aux musées, expositions lointaines... Finies les escapades ponctuelles et les organisations de transport compliquées. Les 2 500 élèves concernés auront désormais un accès plus facile aux arts et à la culture.

## Un partenariat dans l'air du temps

**ENVIRONNEMENT**

LA QUALITÉ DE L'AIR SERA PLACÉE SOUS HAUTE SURVEILLANCE



Des outils performants pour une atmosphère de qualité.

La lutte contre la pollution de l'air fait partie intégrante du champ de compétence de la Communauté d'Agglomération en matière d'environnement.

Dans ce cadre, elle est sollicitée pour adhérer à l'ASQAB (Association de Surveillance de la Qualité de l'Air sur l'Agglomération Biso-tine et le Sud Franche-Comté), organisme technique et scientifique qui a en charge la surveillance et l'information du public sur la qualité de l'air.

Cette association intervient déjà sur le territoire de la Communauté d'Agglomération à l'aide de différents outils (capteurs, 32 analyseurs répartis en 12 stations

fixes, un camion laboratoire itinérant). Elle a notamment réalisé une étude de la pollution à l'ozone sur l'agglomération en 2001 et a effectué une analyse sur les communes de Thise et de Morre en 2002.

À travers son adhésion à l'ASQAB, la CAGB souhaite intensifier ce partenariat et développer les mesures de la qualité de l'air sur le territoire de l'agglomération. Cette coopération sera notamment utile pour la mise en œuvre du PDU (Plan de Déplacement Urbain), dont l'un des objectifs est de diminuer les pollutions dues à la circulation automobile, laquelle représente localement le premier vecteur de pollution de l'air.

## Des terrains d'accueil

### GENS DU VOYAGE

DEPUIS CET ÉTÉ, LA COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION A UNE NOUVELLE COMPÉTENCE : L'ACCUEIL DES GENS DU VOYAGE.

La loi du 5 juillet 2000 a renforcé les dispositifs pour l'accueil des gens du voyage. Les communes sont tenues d'organiser le stationnement de ces populations au regard de la liberté constitutionnelle "d'aller et venir et de stationner dans des conditions décentes" : un équilibre fondé sur le respect des droits et devoirs de chacun. Depuis de nombreuses années, les communes de l'agglomération sont démunies face à la présence traditionnelle des gens du voyage et aux migrations saisonnières de groupes plus importants. En effet, un seul terrain est actuellement répertorié sur l'agglomération : il s'agit de la Malcombe, située à Besançon et qui offre 40 places de stationnement.

Au niveau départemental, un schéma prévoira le nombre et la localisation des aires permanentes d'accueil ainsi que le terrain destiné aux grands groupes (jusqu'à cent caravanes). Afin de surmonter les difficultés rencontrées par les communes pour réaliser ces aires d'accueil, la CAGB a fait le choix de remplir cette mission au nom et pour le compte des 59 communes. La CAGB veillera à offrir aux gens du voyage des conditions correctes d'accueil, et aux migrations saisonnières la possibilité d'interdire réglementairement le stationnement illicite sur le territoire communal. Un projet qui s'annonce d'ores et déjà difficile à mettre en œuvre. ■

### FLEURISSEMENT

**Pas de relâche pour les fleurs.** L'agglomération a la main verte ! Dans le cadre de l'opération Fleurissement du Grand Besançon, la CAGB met en place une session de formation d'automne pour tous les habitants qui souhaitent s'adonner au plaisir des fleurs, mais également pour les employés ou élus communaux. Une opération mise en place avec l'aide de la Société d'horticulture du Doubs, chargée de l'animation des formations. Ces dernières auront lieu courant octobre et novembre, à raison de trois demi-journées (séances de deux ou trois heures le samedi matin). Les thèmes proposés concerneront la lutte intégrée, la flore indigène dans les plantations, et la multiplication des plantes ornementales... Tout un programme !

Renseignements auprès de la CAGB au 03 81 65 07 00. ■



La Communauté d'Agglomération veillera à offrir aux gens du voyage des conditions correctes d'accueil.

## Les microtechniques pour la santé

### ÉCONOMIE

LA ZONE D'ACTIVITÉ DES HAUTS DU CHAZAL À BESANÇON VA ACCUEILLIR UN PÔLE SANTÉ FLAMBANT NEUF.

Impossible d'échapper au balai des bulldozers en direction de la route de Dole, c'est ici, à l'ouest de l'hôpital Jean-Minjoz, que 17 hectares de terrain vont progressivement se muer en un immense Pôle Santé. La santé justement, un secteur en développement qui a grand besoin des nouvelles technologies de pointe. Ça tombe bien, car le projet va dans ce sens : la zone aura vocation à accueillir 30 à 40 entreprises spécialisées dans le domaine des microtechniques ainsi que 1 000 logements.

Le but est de s'inspirer du savoir-faire local pour l'adapter au domaine de la santé. Les prothèses, par exemple, sont aujourd'hui conçues grâce à un matériel chirurgical très sophistiqué.



Un chantier de 17 hectares !

À proximité du centre hospitalier, professionnels de la santé et ingénieurs ainsi réunis auront des échanges facilités. Cette zone est appelée à se développer.

Au total, 600 à 700 emplois pourraient être créés. Le coût de cette opération est estimé à 38 millions d'euros, dont 23 millions d'euros de recettes. La CAGB, maître d'ouvrage pour la zone d'activité économique, participe au financement à hauteur de 57 %, soit 22 millions d'euros et la Ville de Besançon, maître d'ouvrage pour la partie logement, à hauteur de 43 %, soit 16 millions d'euros. ■

# La Citadelle bat son record !

## TOURISME

L'ÉTÉ A ÉTÉ CHAUD À LA CITADELLE AVEC UNE FRÉQUENTATION EN HAUSSE DE 55 %, NANCRAY EST EN BONNE PLACE !



Les touristes ont plébiscité la Citadelle.

Si, dans l'ensemble, la saison a été favorable pour les sites touristiques de l'agglomération, c'est la Citadelle qui a su tirer les meilleurs "bénéfices" de l'été. Jugez plutôt. Par rapport à juillet et août 2001, le site a attiré 33 792 visiteurs supplémentaires,

soit une hausse de... 55%! À ce rythme, la fréquentation pourrait atteindre 260 000 personnes en 2002. Le nouveau parc zoologique et ses espèces rares ont fait le plein. Les animations nocturnes : itinéraires théâtralisés de Vauban, nuits de la Citadelle ont su une fois encore

attirer un large public. Avec 37 000 visiteurs à la fin août, le bilan est aussi positif au musée des Maisons comtoises de Nancray. Les nouveautés, comme le marché bio ou encore la boutique de produits du terroir, ont rencontré un beau succès. Le musée du Temps de Besançon, ouvert en juin dernier, affiche 17 500 visiteurs répartis sur seulement 57 jours, ce qui est un très beau début. Le détail des chiffres indique que la fréquentation des mois de juin et juillet a été la plus importante (environ 11 500 visiteurs), avec des pics de fréquentation enregistrés les week-ends (notamment ceux du 14 juillet et du 15 août).

## Projet d'agglomération

### STRATÉGIE

LA POPULATION DE LA COMMUNAUTÉ EST SOLLICITÉE POUR DESSINER SON AVENIR.

La Communauté d'Agglomération a choisi d'associer toute la population aux choix stratégiques pour l'avenir de son territoire. Une démarche citoyenne, engagée depuis mars 2002. En effet, 350 personnes – associations, décideurs, services publics – travaillent dans des ateliers publics. En apportant leur contribution, ils alimentent ainsi la réflexion de l'agglomération en ce qui concerne l'aménagement du territoire, les réseaux de transport, le développement économique, social, culturel et touristique. L'un de ces ateliers, "Mobilité et accessibilité",

s'est attaché aux transports et à la façon dont il faut faciliter la mobilité des habitants. La mise en place du réseau Ginko, en septembre, n'est en effet que le premier pas d'une organisation performante dans l'agglomération. Toutefois, le transport n'est pas le seul levier de développement. Plusieurs réflexions sont en cours. Rendez-vous aux conférences de l'agglomération pour débattre de ces différents axes de développement. Des intervenants spécialistes dans leur discipline apporteront un éclairage nouveau et donneront leur avis sur les premières pistes dégagées.



#### Les conférences :

**Mardi 19 novembre** : Albert Jacquard, humaniste.

**Mardi 26 novembre** : Pierre Calame, directeur de la Fondation Léopold-Mayer pour le progrès de l'Homme.

**Mardi 3 décembre** : Antoine Bailly, géographe, membre du comité scientifique de la Datar.

→ **Faculté de Droit de Besançon - Amphithéâtre Courbet (en soirée). Renseignements : CAGB au 03 81 65 06 80 ou sur le site internet : [www.monagglom.com](http://www.monagglom.com)**

## FESTIVITÉS

**Les gestes de l'hiver.** "Gestes et saveurs d'antan", c'est le nom d'une manifestation qui se tiendra le 13 octobre au musée des Maisons comtoises de Nancray. Il s'agit d'une approche pratique des métiers qui préparent l'hiver : les métiers du bois, la préparation des salaisons, le ferrage des chevaux, la récolte des pommes. Des animateurs seront présents sur ce site de 15 hectares pour vous faire les démonstrations de ces gestes et saveurs d'antan. À ne pas manquer, le savoir-faire des anciens n'a pas pris une ride.



→ **Musée des Maisons comtoises de Nancray, dimanche 13 octobre, de 14 h à 18 h.**

## La Charte de l'environnement

### PROJET DE SOCIÉTÉ

LA COMMUNAUTÉ SOUHAITE FAVORISER UN DÉVELOPPEMENT RESPECTUEUX DES HOMMES ET DE L'ENVIRONNEMENT.



La Communauté d'Agglomération emboîte le pas du Sommet mondial sur le développement durable qui s'est tenu à Johannesburg, venant rappeler au monde les exigences de la protection de l'environnement. La CAGB, compétente en matière d'environnement sur le territoire de ses 59 communes, élabore sa Charte de l'environnement. Cette charte devra définir les grandes orienta-

tions de la politique environnementale de la CAGB et la décliner en un programme d'actions concrètes qui associera au maximum les élus et habitants des 59 communes. La position de la Communauté d'Agglomération se situe en parfait accord avec un des constats émis à Johannesburg : il faut favoriser un développement durable plus respectueux des hommes et de l'environnement. À suivre.



LUDOVIC LAUDE

# Tout savoir sur le contournement

À QUAND LE CONTOURNEMENT ROUTIER DE BESANÇON ? EN RÉALITÉ, LES TRAVAUX SONT DÉJÀ BIEN AVANCÉS ET NOUS POURRONS ROULER SUR LE PREMIER TRONÇON DE LA ROCADE À PARTIR DE SEPTEMBRE 2003. MAIS L'AMPLEUR DE L'OUVRAGE EST TELLE QUE PLUSIEURS CHANTIERS SERONT RÉALISÉS EN MÊME TEMPS EN DIFFÉRENTS ENDROITS, JUSQU'EN 2007. EXPLICATIONS.

“Le contournement”, c’est un seul mot pour décrire des kilomètres de chantiers, des millions d’euros et des années de travail. C’est surtout une boucle indispensable, qui reliera du Nord au Sud la route nationale 57. Pourquoi indispensable ? Parce que la circulation devient aujourd’hui difficile. Dans l’agglomération bisontine, le trafic routier évolue de 2 à 3 % par an et, chaque jour, 500 000 déplacements sont comptabilisés. “C’est précisément cette évolution du trafic

routier qui a fait prendre conscience de la nécessité d’une voie de contournement et de desserte pour l’agglomération bisontine”, expliquent d’une même voix Michel Loyat et Michel Poulet, président de la commission voirie et stationnement et vice-président délégué à la voirie et au stationnement de la Communauté d’Agglomération.

## Contourner la ville par l’ouest

Le problème tient aux difficultés techniques et plus précisément à la situation géographique de la ville. Besançon, carrefour de tous les grands axes routiers, est traversée par trois routes nationales, dont la route européenne E23.

Les travaux en cours ont pour objet d’éviter la traversée de Besançon en contournant Besançon par l’ouest. Les travaux visent à relier la RN 57 du Nord au Sud, c’est-à-dire de École-Valentin au Trou au Loup, par une

rocade à voies rapides. La partie Ouest – voie des Montboucons – devrait être ouverte en septembre 2003. L'ouverture de la partie Sud – voie des Mercureaux – est prévue pour 2007.

Depuis janvier 2001, date de sa création à la suite du District, la CAGB, particulièrement attachée à la réalisation de ces infrastructures routières, les cofinance et suit de très près l'avancée des travaux. Dans un an, la partie Ouest de la rocade (voie des Montboucons) sera ouverte. Nous pourrons rouler sur 6 km de voie rapide à 2 fois 2 voies et aller directement de la rue de Vesoul à l'échangeur de Micropolis, à Planoise. La vitesse y sera limitée à 90 km/h, voire 70 km/h aux abords des échangeurs. *“Ces échangeurs, nombreux, assureront des dessertes vers les quartiers de Besançon et vers les communes périphériques du Nord et de l'Ouest. Ces six premiers kilomètres nous permettront surtout de mieux rouler dans toute l'agglomération, expliquent Michel Loyat et Michel Poulet. D'une part, en détournant du centre une partie du trafic de transit. D'autre part, en allégeant la circulation sur les grands axes actuels, tels que le boulevard Nord, la rue de Vesoul ou la rue de Dole.”* Une amélioration très attendue : *“Il est certain que ce contournement améliorera notre travail, annonce déjà Eric Cohendet, responsable de Taxi Radio à Besançon. Nous avons besoin davantage de fluidité. Le trafic est trop dense à l'heure actuelle sur certains axes, comme la rue de Vesoul ou la*

(SUITE EN PAGE 10)

Michel Loyat, président de la commission voirie et stationnement.



**“L'évolution du trafic routier a fait prendre conscience de la nécessité d'une voie de contournement et de desserte pour l'agglomération bisontine.”**

CHR

Michel Poulet, vice-président délégué à la voirie et au stationnement.

## POINTS DE VUE

### **Claude GIRARD,**

PRÉSIDENT DU CONSEIL GÉNÉRAL DU DOUBS

Le Conseil général du Doubs assure l'aménagement et l'entretien des 3 550 km de routes départementales tout en participant, aux côtés de l'État et de la Région, à l'amélioration du réseau national. Le partenariat entre le Département et la CAGB s'inscrit dans une vision plus large du Département en faveur d'un aménagement dynamique de l'ensemble du territoire. Les routes contribuent au développement de l'emploi et de l'activité économique. Elles sont avant tout au service des habitants. Avec le soutien financier qu'il apporte aux travaux de l'agglomération bisontine, le Conseil général se montre soucieux du développement socio-économique du Doubs et à l'élaboration d'un schéma routier départemental cohérent.

### **Jean-François HUMBERT,**

PRÉSIDENT DU CONSEIL RÉGIONAL DE FRANCHE-COMTÉ

La collectivité régionale, au titre de sa compétence générale en aménagement du territoire, participe à la construction ou à la modernisation des infrastructures routières. Ainsi, le Conseil régional est très impliqué dans la réalisation des grands chantiers, comme le contournement de Besançon et l'aménagement du carrefour de Palente. Le contournement de Besançon est une opération qui s'inscrit dans le cadre du contrat de plan État-Région-Département ; à ce titre, l'intervention financière du Conseil régional représente 25 % du coût global de l'opération, soit un total de plus de 34 millions d'euros de crédits régionaux sur la période 1994/2006. En 2002, le Conseil régional de Franche-Comté a inscrit 75 millions d'euros au titre de sa politique transports et infrastructures, soit 26,5 % du budget régional : un engagement nécessaire pour doter la Franche-Comté de moyens de communication et d'équipements performants.

### **Jean-Jacques LENEUF,**

DIRECTEUR DÉPARTEMENTAL DE L'ÉQUIPEMENT

La voie des Montboucons, actuellement en cours d'achèvement, constitue la première étape importante du contournement de l'agglomération de Besançon. Elle va améliorer le trafic aux entrées de l'agglomération (rue de Vesoul et route de Dole) ainsi que la desserte des quartiers nord-ouest, en pleine expansion. Elle permettra également d'améliorer les transports en commun et des modes de déplacements “doux”. Il s'agit d'un chantier complexe, notamment par sa situation en milieu urbain, une géologie difficile et la conduite de plusieurs chantiers, avec de nombreuses entreprises. Le contournement se poursuivra avec la voie des Mercureaux, dont plusieurs ouvrages sont déjà réalisés, en cours d'exécution (pont sur le ruisseau des Mercureaux) ou en cours de lancement (tunnel du Bois du Peu) et dont la mise en service est prévue en 2007.



La voie des Montboucons sera ouverte sur 6 km dans un an.

### (SUITE DE LA PAGE 19)

*côte de Morre. Cela dit, la situation n'est pas intolérable non plus, on n'en est tout de même pas à compter les jours !* Sans avoir effectivement à compter les jours, ces travaux ont tout de même pris du retard.

### Les intempéries, les imprévus et les karsts

La première réalisation visible du contournement a été le "diffuseur" de Planoise en 1996. La suite des travaux reliant la rue de Vesoul à Planoise a démarré en 1998. Ces travaux devaient être achevés fin 2001, puis 2002, pour arriver aujourd'hui à 2003. Pourquoi un tel retard ? Il y a tout d'abord des contraintes budgétaires nouvelles : en 1997 et 1998, les prix des travaux publics étaient plutôt bas et en quelques années, ces prix ont augmenté jusqu'à 40 % sur certains postes ! Ensuite sont intervenus des imprévus concernant les travaux : les intempéries et les aléas géologiques. En l'occurrence, des karsts, c'est-à-dire des cavités. En effet, le tracé de la rocade est situé en partie sur un plateau calcaire karstique, comme une bonne partie de la région. Au cours des siècles, les eaux de pluies ont dissous le calcaire créant ainsi des cavités de surface et souterraines. Pendant les travaux de terrassement de la rocade, de nombreux karsts ont été mis au jour. Et deux karsts très importants ont nécessité une attention particulière de la DDE et un traitement spécifique retardant lourdement le chantier. La Ville de Besançon a également profité des travaux pour installer un nouveau collecteur, chargé d'assainir toute la zone nord et nord-est de la ville. *"Les travaux du collecteur ont pris du retard pour plusieurs raisons,* explique Gérard Dornier, responsable des services techniques à la mairie de Besançon. *D'une part, la découverte d'un karst a nécessité de réaliser un pont souterrain pour franchir cette cavité. D'autre part, la coordination entre les travaux de voirie et ceux du collecteur était délicate. Techniquement, nous ne pouvions pas travailler ensemble, le chantier étant trop étroit. Voilà pourquoi le collecteur sera achevé cet automne seulement."* Les routes, la pollution, les eaux usées... et aussi l'électricité ! Les travaux de la roca-

de sont aussi importants pour EDF, qui installera un nouveau réseau aux Montboucons. Pourquoi ? Pour renforcer l'alimentation électrique sur le secteur Nord de la ville, qui est amené à fortement se développer. Notamment avec TEMIS, technopole spécialisée dans les microtechniques.

### Le difficile chantier du Sud

La voie des Mercureaux, autrement dit la partie Sud de la rocade, reliera la RN 83, à la hauteur de Beurre, au Trou au Loup sur la RN 57. Et ce chantier est encore plus complexe. Ici, il faut réaliser des ouvrages d'art importants : quatre tunnels et un viaduc. Le relief du site, à flanc de

Le viaduc de la voie des Mercureaux en cours d'achèvement, sur la partie sud du contournement.





Cedric Sauvia, chef de service Grands travaux à la DDE, et Viviane Duran, chargé des acquisitions foncières à la DDE.

coteaux, renforce la difficulté, obligeant à construire des voies d'accès pour atteindre le chantier lui-même. En termes de coût, le dossier des Mercureaux représente donc deux fois celui des Montboucons. Plusieurs ouvrages d'art ont déjà été réalisés : le pont qui enjambe la RN 83 (pont de Beurre) et le tunnel à double tube de la crête de Fontain. Actuellement, des travaux invisibles depuis la route sont en cours dans le vallon des Mercureaux et concernent la voie montante de la future rocade.

Une première partie de l'ouvrage, qui devra relier le tunnel de Fontain au futur tunnel du Bois de Peu, est en cours d'achèvement. Mais il reste un gros chantier pour l'année prochaine : le percement des deux tubes de ce deuxième tunnel, qui mesureront respectivement 500 et 550 m de long.

Les travaux dureront trois ans, dont un an et demi de creusement. Une galerie de reconnaissance a déjà été réalisée pour permettre l'étude des sols, un préalable nécessaire aux travaux. En effet, ce lieu présente une géologie très délicate où des roches de natures différentes alternent en strates irrégulières.

Les travaux s'avèrent d'autant plus complexes qu'il faut réactualiser le projet au fur et à mesure de la promulgation de nouvelles lois et réglementations. Elles impliquent de nouvelles études exigeant de nouveaux sondages techniques avec des expertises et des contre-expertises. Ainsi, depuis sa création, ce projet a beaucoup évolué et

a été adapté notamment à la loi sur l'eau, à celle sur le bruit et plus récemment à celle relative aux tunnels.

En effet, à la suite de l'accident dans le tunnel du Mont-Blanc, la réglementation impose, pour les tunnels de plus de 300 m de long, de nouvelles règles de sécurité et des installations supplémentaires pour le trafic des marchandises dangereuses. Un système de décrochement dans les deux tubes du tunnel pour que la fumée ne passe pas de l'un à l'autre, des niches de sécurité pour appeler les secours, des poteaux incendie... sont autant d'équipements de sécurité qui doivent être mis en œuvre.

### Du nouveau à l'Est !

Alors que le contournement par l'Ouest est lancé, on se préoccupe aussi du secteur de l'Est de Besançon où circulent chaque jour plus de 45 000 véhicules, dont une partie en transit.

C'est à partir de ce constat qu'est née l'idée de la Voie de Contournement et de Desserte Est (VCDE), appelée aussi "RNE". Elle permettrait de ceinturer l'agglomération de l'Est au Nord en connexion avec le contournement actuellement en cours de travaux. Ce dispositif est encore loin d'être réalisé et il y a lieu de s'intéresser rapidement au développement de ce secteur et à la réorganisation du réseau avant la mise en œuvre d'infrastructures complexes.

Ainsi, dès sa création, la CAGB s'est portée maître d'ouvrage de l'aménagement de la RN 83 en entrée Est de l'agglomération. Le projet avait été initié par le syndicat Besançon-Thise-Chalezeule (BTC). Son objectif était de créer un aménagement facilitant l'accès à la zone, sachant qu'à l'heure actuelle, les camions en provenance de l'auto-route A36 sont dans l'incapacité de se diriger directement sur la zone de BTC. *"La priorité de l'aménagement concernait donc le carrefour de Palente. Ensuite, il fallait améliorer la desserte de la zone commerciale. Nous avons également demandé à ce qu'un accès soit prévu pour les cycles et les piétons"*, précise Raymond Reyle, Président du syndicat.

(SUITE EN PAGE 14)

## L'AMÉNAGEMENT DE L'ENTRÉE EST DE BESANÇON

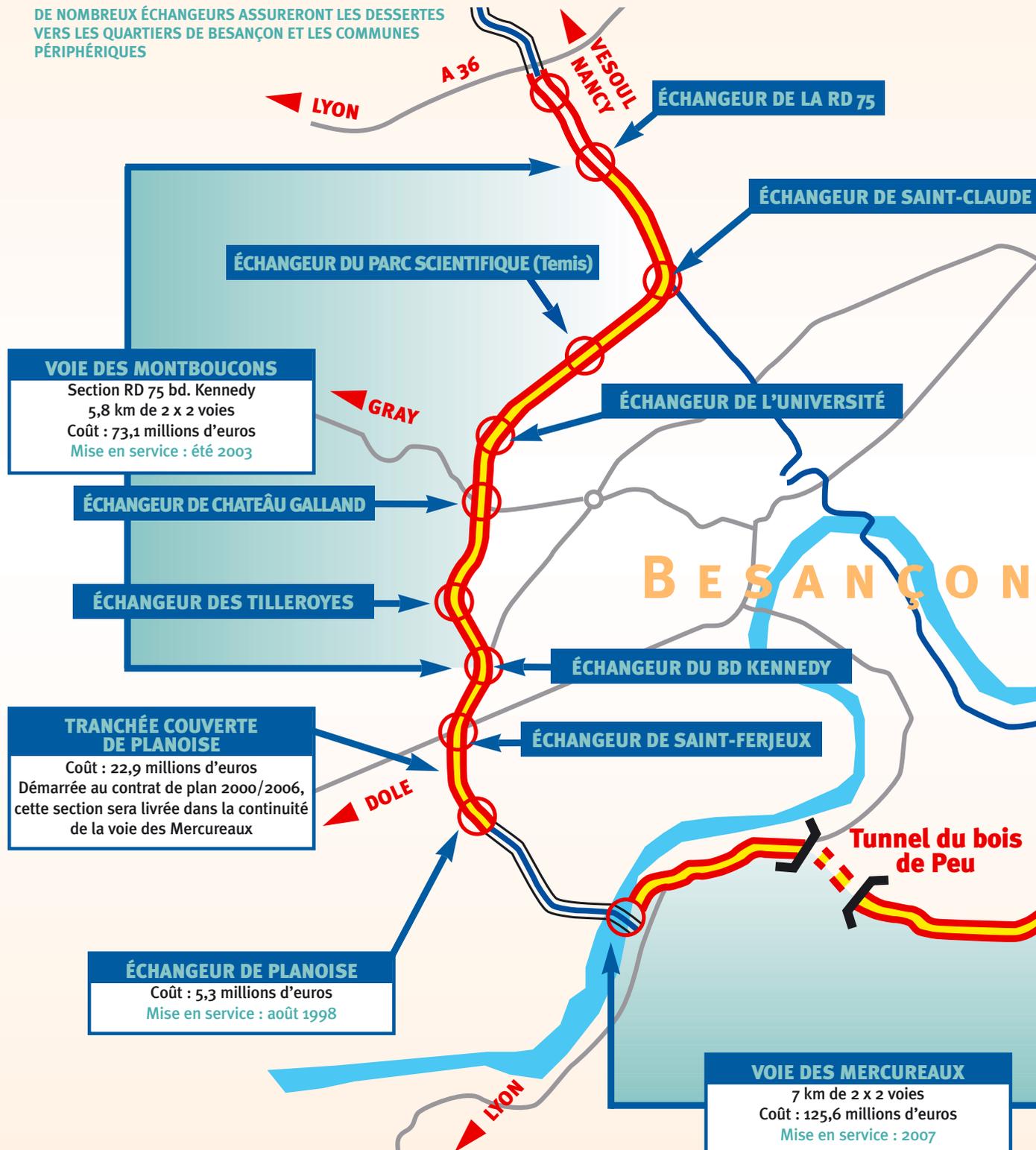


Face au caractère stratégique de l'entrée Est de l'agglomération, la CAGB prend en charge la réalisation de l'aménagement.

CABINET SERHALP ET ATELIER DU TRIANGLE

## UNE VOIE DE CONTOURNEMENT POUR L'AGGLOMÉRATION BISONTINE

DE NOMBREUX ÉCHANGEURS ASSURERONT LES DESSERTES VERS LES QUARTIERS DE BESANÇON ET LES COMMUNES PÉRIPHÉRIQUES





## LE CALENDRIER

### Partie Nord

**Septembre 2002** : achèvement du collecteur de la Ville de Besançon - La circulation est rétablie sur toutes les voies que la rocade croise. La chaussée haute de la section RD 75 - Saint-Claude est mise en service. Les échangeurs de Château Galland, université et TEMIS sont terminés.

**Fin 2002** : réalisation des chaussées entre le chemin de l'Épitaphe et l'échangeur de Saint-Claude.

**2003** : réalisation de l'ensemble de la chaussée, des équipements et de la signalisation.

**Septembre 2003** : ouverture de la rocade.

### Partie Sud

**Septembre 2003** : démarrage des travaux du tunnel du Bois de Peu (durée des travaux : 3 ans).

**2005** : viaducs (sortie tunnel côté du Doubs) et voie descendante pour franchissement du ruisseau : 18 mois de travaux chacun.

**2006** : autres ouvrages (murs de soutènement).

**2007** : équipements, chaussée, mise en service.

## COÛTS ET FINANCEMENTS

Le financement total de la CAGB pour les infrastructures s'élève à **30 millions d'euros**, soit plus de **4 millions d'euros par an** depuis 2000 et jusqu'en 2006, auxquels il convient d'ajouter prochainement l'investissement de l'entrée Est.

### La rocade :

Le coût total de la rocade est de **100 millions d'euros** pour la partie nord-ouest, et de **126 millions d'euros** pour la partie Sud-Ouest.

Son financement est assuré conjointement par l'État, maître d'ouvrage (27,5 %), la CAGB (24,5 %), la Région (24 %) et le Département (24 %).

### L'entrée Est :

Le coût approximatif pour l'entrée Est de l'agglomération est de 9 millions d'euros pour l'ensemble du secteur. L'étude préliminaire engagée par l'État (service de la DDE) est aujourd'hui conduite également par la CAGB. Depuis début 2001, la CAGB devient le porteur du projet : elle en assure conjointement la maîtrise d'ouvrage. Sur les 9 millions d'euros nécessaires à l'aménagement global de la RN 83 en entrée Est entre Palente et les Marnières, 3,8 millions d'euros sont inscrits au programme ATSR. Ces crédits sont réservés pour réaliser le traitement spécifique du carrefour de Palente. Cette enveloppe ATSR est répartie entre la CAGB (40 %), l'État, la Région et le Département, à hauteur de 20 % chacun.



La partie Ouest de la rocade sera dotée de nombreux échangeurs.

(SUITE DE LA PAGE 11)

Aujourd'hui et face au caractère stratégique de cette entrée d'agglomération, la CAGB porte l'opération et assure avec l'État la co-maîtrise d'ouvrage de l'équipement. La Communauté prend en charge la réalisation physique de l'aménagement.

Actuellement, le projet en est au stade des études préliminaires et devrait aboutir très prochainement à l'enquête publique.

L'objectif est de mettre en œuvre un ouvrage adapté aux évolutions du secteur, à savoir l'augmentation du trafic sur la RD 486 en provenance de l'A 36. Est également pris en compte le développement de la zone industrielle de Besançon-Thise-Chalezeule, de la zone du centre commercial et de la future zone industrielle de Marchaux. Le projet intègre les dispositions prévues dans le PDU (Plan de Déplacement Urbain).

Ainsi, cet aménagement permettra d'assurer en priorité la liaison entre l'A 36 et la zone Besançon-Thise-Chalezeule. Il sera accompagné de la sécurisation du carrefour des Marnières donnant l'accès au centre commercial et d'une amélioration de la connexion entre le boulevard Blum et la rue de Belfort. Il assure une attractivité de l'entrée Est de l'agglomération en offrant une image et une lisibilité renforcées par

## LEXIQUE

### CPER (Contrat de Plan État-Région)

Créé par la loi du 19 juillet 1982, le contrat de plan est un document de contractualisation entre l'État, la Région et le Département. Il a pour objectif de concevoir, pour une durée de sept ans, une approche stratégique consensuelle du développement régional. Au travers de ce programme d'actions, prolongé par les politiques territoriales des acteurs locaux (Contrat d'Agglomération, Contrat de Ville, programme ATSR...), chacun des organismes s'engage sur la nature et le financement des projets, en matière d'emploi, de solidarité, d'aménagement du territoire, de qualité de vie et de transport.

### ATSR (Avenir du Territoire Saône et Rhin)

Le programme ATSR permet la réalisation de projets de développement durable sur le territoire allant du Rhin jusqu'au Rhône. Il a fait suite à l'abandon du projet du canal à grand gabarit Saône Rhin. Articulé autour de quatre principales thématiques (préserver et valoriser les atouts patrimoniaux, favoriser le développement endogène et renforcer l'attractivité du territoire, organiser les modes de transport, et faciliter l'émergence de projets locaux), ce programme est financé par l'État, le Conseil régional et le Conseil général. La requalification des friches industrielles, le développement des liaisons douces, l'aménagement des zones d'activité, le tourisme fluvial et la valorisation du patrimoine, font partie des priorités de ce programme jusqu'en 2006.

## UNE ARCHITECTURE HARMONIEUSE

Les ouvrages, comme les ponts, les passages supérieurs, ont été conçus dans un souci d'harmonie avec l'environnement.

Les pierres bleutées utilisées pour tous les garde corps (piles et culées qui soutiennent les ouvrages) rappellent ainsi la pierre des anciennes carrières de la forêt de Chailluz, dite "bleu de Lignières". À savoir : les murs des culées, les piles et les corniches ont été traités avec une lasure antigraffiti.

des accès sécurisés et la prise en compte des cyclistes et des piétons. À terme et dans le cadre du PDU, il est prévu de désengorger le boulevard Léon-Blum, en créant notamment une voie réservée aux automobilistes et une seconde aux transports en commun. Vaste programme. Mais il sera possible d'en savoir plus en participant aux deux réunions publiques programmées en novembre 2002. Le projet sera ensuite déposé dans les trois mairies (Besançon, Thise et Chalezeule) durant un mois pour être consulté par les habitants. Une commission d'enquête indépendante sera nommée par le tribunal administratif. Cette commission remettra son rapport au préfet, qui se prononcera sur l'utilité publique du projet. Si tout va bien, ces travaux démarrent fin 2003.

Cet investissement important de la CAGB est de nature à répondre aux objectifs de développement économique de l'agglomération. Il renforcera l'accessibilité des zones commerciales et industrielles actuelles et futures du secteur.

# Quand les campagnes donnent le “la”

**Les écoles de musique s'installent en force dans les communes de l'agglomération. À Thise, Novillars, Grandfontaine, Franois, Emagny, Pirey, Pouilley ou Dannemarie-sur-Crête, les associations de musique en milieu rural se regroupent et s'organisent, avec tambour, trompettes, piano ou clarinette...**

L'école de la vallée verte de Thise et Novillars, l'atelier de musique à Grandfontaine, l'école de musique intercommunale du canton d'Audeux à Franois... Autant d'exemples de regroupements dans la Communauté d'Agglomération pour, à chaque fois, répondre à une demande de plus en plus diversifiée. *“Nous accueillons 360 élèves adultes ou enfants. Et nous avons 23 professeurs diplômés et autant de disciplines”*, explique Laurent Silvant, directeur de l'EMICA, l'École de Musique Intercommunale du Canton d'Audeux. *“Cette année, nous lançons même une classe de chant !”*

Cette école, un an d'existence, regroupe trois associations de musique qui existaient déjà sur Franois, Pin Emagny et Pirey. Elle organise d'ailleurs ces cours sur les différents villages du canton, en fonction de la demande des habitants. Un véritable souci de proximité : *“J'ai calculé, souligne Laurent Silvant, il n'y a aucun cours à plus d'un quart d'heure de chaque village !”* Un choix apprécié par les pa-



rents, même quand ils habitent Besançon, comme cette maman qui témoigne : *“Ma fille joue du hautbois et nous venons de Besançon jusqu'à Pouilley parce qu'elle a souhaité suivre son professeur quand il a quitté Besançon.”*

#### ► Démocratiser la musique

L'école de Pouilley a d'ailleurs créé deux orchestres qui accueillent chacun tous les élèves de l'école, quel que soit leur niveau. Sophie, 14 ans,

à Chemaudin : *“Ça m'a permis de jouer dans une formation collective, alors qu'avant je n'en avais jamais eu la possibilité.”*

Ces écoles de musique se développent de plus en plus chaque année et se retrouvent, pour la plupart, au sein de la Fédération de musique de Franche-Comté. Cette fédération réunit 150 musiciens amateurs et des orchestres sur la région. *“L'objectif est de démocratiser la musique, ne pas la laisser aux portes de nos campagnes, résume Laurent Silvant, membre de cette fédération. Tous nos orchestres et nos élèves sont amateurs. Une interactivité de fait existe avec le conservatoire à Besançon, dont le but est de former des professionnels.”* Autre exemple d'échange : Dannemarie-sur-Crête. Le village accueille un centre musical rural. Outre sa vocation à développer la musique dans les écoles

▲ EN PLUS DES COURS, L'ÉCOLE DE MUSIQUE DE POUILLEY A CRÉÉ DEUX ORCHESTRES POUR ACCUEILLIR LES ÉLÈVES.

primaires et maternelles, ce centre est également à l'origine d'ateliers musicaux pour adultes et enfants en milieu urbain et rural. *“Parmi nos activités, nous avons une fanfare brésilienne, précise Janine Deloffre, la présidente de l'association départementale des centres musicaux ruraux et responsable de cet atelier. Cette fanfare accueille des jeunes et des adultes qui sont à la fois résidents du quartier Planoise à Besançon et des habitants de villages alentours. Une initiative loin des clivages ville-campagne, jeunes-adultes, qui nous permet finalement de réunir tous les amoureux de musique, tout simplement.”*

## POUR APPRENDRE LA MUSIQUE DANS L'AGGLO

- **EMICA** : place Maurivard, 25770 Franois - 03 81 48 53 88 (Laurent Silvant).
- **Association des Centres Musicaux Ruraux** : 2, rue Quetis, 25410 Dannemarie-sur-Crête - 03 81 58 59 12.
- **Fédération musicale de Franche-Comté** : 27, quai de Strasbourg, 25000 Besançon - 03 81 82 02 40.

# Une cantine pour deux communes

AVANNE-AVENEY

LES 178 PETITS ÉCOLIERS D'AVANNE-AVENEY ET RANCENAY AURONT BIENTÔT UNE CANTINE COMMUNE.

La nouvelle salle de restauration, encore en travaux, ouvrira ses portes en janvier 2003 et viendra remplacer définitivement l'actuelle cantine, qui se trouve dans l'une des classes de l'école primaire. "Même si la situation n'était pas catastrophique, c'est une bonne chose, constate Catherine Guyout, mère de trois enfants, dont deux scolarisés et inscrits à la cantine. De plus, ces nouveaux locaux vont permettre aux enfants d'avoir un matériel adapté à leur taille." Un bon bilan aussi du côté de la mairie qui se félicite d'avoir pu mettre ce projet en œuvre. "Il était temps, parce que cette année, nous ouvrons une nou-



Jean-Pierre Taillard, maire d'Avanne-Aveney, devant la nouvelle cantine qui ouvrira en janvier prochain.

velle classe de maternelle", explique le maire, Jean-Pierre Taillard. "Ce rajeunissement de la population nous enthousiasme complètement, sourit le premier magistrat du village. Et, phénomène amusant : nous vivons actuellement une situation totalement inversée à celle que nous avons connue il y a trois ans. À l'époque, faute d'un nombre d'enfants suffisants, l'Éducation nationale nous a supprimé une classe de primaire..." Une page est désormais tournée.

# Le sport dans tous ses états

DANNEMARIE-SUR-CRÊTE

DEPUIS DEUX ANS, LA COMMUNE SAVOURE SANS MODÉRATION SON NOUVEAU COMPLEXE SPORTIF.

"Ici, nous avons une vraie passion pour le football", lance Daniel Girard, le responsable du club de foot. Ce président, à la tête d'une association de 140 licenciés, ne va pas contredire Gérard Galliot, le maire. "Il y a deux ans, nous avons donc décidé de donner à nos habitants, à nos voisins, un ensemble sportif attractif..." Direction le stade ! Deux terrains de foot, l'un est bientôt investi par une équipe pour un entraînement. "L'autre, impeccablement bien entretenu est réservé aux matchs, uniquement", ex-



L'agorespace est très apprécié par les jeunes de la commune ; ils peuvent y pratiquer différents jeux de ballons.

plique Daniel Girard. Un peu plus loin : une aire de jeux. "Un agorespace, reprend le maire, un espace qui permet de jouer à différents jeux de ballons, seul ou à plusieurs." L'idée plaît. Sur l'espace, quelques jeunes en train de taper le ballon "On vient là pour se détendre, expliquent Medhi et Quentin, on s'amuse et on s'entraîne aussi pour le foot." Autour du terrain, sur la petite piste athlétique, deux enfants passent à vélo. Ils se dirigent vers les balançoires. Le maire sourit : "La preuve est là ! Vous voyez !"

→ THISE

La maison des associations

La mairie a enfin trouvé un toit pour sa maison des associations. Elle a acquis une ancienne maison de maître. Une maison qui symbolise parfaitement le style et le patrimoine local. Les travaux de restauration ont déjà commencé pour cette future "demeure" des associations locales. Informations : 06 87 56 02 15.



# Services et savoirs à échanger

CHÂTILLON-LE-DUC

C'EST L'ÉQUIPE MUNICIPALE QUI LANCE L'IDÉE : FAVORISER LES ÉCHANGES PRATIQUES ENTRE LES HABITANTS.

**L'**idée est simple, tellement simple, qu'on a du mal à en parler!" Le maire, Jean-Marie Delachaux, et les deux déléguées aux affaires sociales, Evelyne Murcinai et Sylvie Philippe, sourient. "Vous voyez, reprend le maire, deux jeunes viennent de sortir de mon bureau. Ils souhaitent que l'on fasse des aménagements pour une piste de skate. Ces éléments coûtent cher. Nous avons réfléchi avec eux pour les mettre en contact avec un menuisier dans le village et arriver ainsi à un arrangement moins onéreux tout en respectant les normes de sécurité en vigueur. Et bien, c'est ça notre idée : mettre en rela-

*tion des gens pour qu'ils puissent s'échanger des services et des savoirs."*

*"Et surtout recréer un dialogue entre tous les Châtillonnais!",* reprennent en chœur Sylvie et Evelyne. Cette idée a déjà pris forme au niveau de l'emploi, via un système de parrainage entre des demandeurs d'emploi et d'anciens salariés. Quant à la concrétisation de cette bourse, là encore, l'équipe municipale reste ouverte à toute proposition. *"Pourquoi ne pas faire un tableau sur lequel les gens viendraient accrocher leurs idées, propositions ou demandes. Le bulletin municipal peut également servir de relais. Pour nous,*



*l'important, c'est que ce message passe bien, et cela de n'importe quelle manière..."*

Le maire de Châtillon-Le-Duc et les deux déléguées aux affaires sociales : "Mettre les gens en relation pour s'échanger des services et des savoirs".



## Marie-France au galop

AMAGNEY

AU-DESSUS D'UN PETIT CHEMIN QUI SENT BON LA NOISETTE, MARIE-FRANCE BOURDENET A INSTALLÉ CORAL PROMENADE.

**L'**à, vous voyez, c'est Kébel... Et là-bas, c'est Strogov ! Il a du fjord celui-là, c'est un peu comme un comtois." Les yeux de Marie-France s'illuminent. Marie-France a lancé, il y a quatre ans, son affaire, Coral Promenade, au dessus d'Amagney. Cette amoureuse des chevaux et de la région pro-

Marie-France Bourdenet propose des randonnées à cheval dans notre belle région.

pose des randonnées dans mille endroits plus beaux les uns que les autres, sur un ou plusieurs jours, et de préférence avec des chevaux comtois. "Parce qu'ils sont très sympas, un peu comme les gens!", sourit-elle. À l'époque, elle a commencé avec trois francs six sous, en collant des affiches dans les boulangeries du coin pour se faire connaître. "Si on veut bien s'occuper des chevaux, ça prend du temps et de l'argent, explique-t-elle. Surtout quand on choisit de les élever en plein air et proches des

gens." Une forme d'élevage qui lui permet chaque année de présenter ses chevaux pour un label initié par les haras nationaux, fin septembre. "C'est une garantie. Les chevaux sont notés sur la randonnée et sur leur morphologie." Cette année, quatre chevaux vont tenter de décrocher l'Élite, la meilleure qualification. L'occasion, pour Marie-France et Daniel, son mari, pour leur plus grand bonheur, de faire une nouvelle randonnée à Crosey-le-Petit, où se déroule la manifestation.

# Le golf qui grimpe !

## LA CHEVILLOTTE

50 HECTARES DE GAZON ! UN PARCOURS DE GOLF À FAIRE RÊVER, ET DONT LE SUCCÈS NE FAIT QU'AugMENTER...

Le golf de La Chevillotte, c'est d'abord un club, une association qui regroupe 530 joueurs. Auxquels se joignent les "green fee", autrement dit les joueurs qui viennent à la journée. "Sur ce plan-là, nous sommes en progression d'environ 10 %, cette année", note Jean-Franck Burou, le directeur. Les "green fee" représentent

### LE GAZON COUPÉ AU MILLIMÈTRE

Cinq jardiniers, menés par un "green keeper", sont sur le terrain tous les jours. Leur mission est de veiller à la qualité du gazon, comme on veille sur un trésor. Les greens, qui sont les parties les plus rases, sont tondues tous les jours à 3,8 mm de hauteur ! Les "fairway" sont tondues tous les 2 ou 3 jours, à 16 mm. Les "rough" sont les aires les moins tondues où l'herbe est "haute". L'hiver, les spécialistes s'occupent surtout de remettre en forme le terrain : les plats et les pentes doivent être réguliers. Et surtout, qu'aucune bosse ou taupe indésirable ne pointe son nez !



5 000 passages par an". Comment expliquer ce succès ? "Le parcours est bien apprécié des joueurs et le bouche-à-oreille marche très fort. Nous avons également un calendrier sportif important avec, en juillet, le Pro am, en août, le grand prix de Besançon et une nouveauté cette année : le championnat de France senior interligue, en septembre." Une fierté pour le golf de La Chevillotte qui a été choisi, parmi les onze parcours en Franche-Comté, par la Fédération française

de golf. Enfin, dernier ingrédient de la recette du succès : "Nous essayons d'intéresser toute la famille, explique Jean-Franck Burou. D'une part, nous avons une école pour les jeunes, et d'autre part, nous observons que les adultes viennent de plus en plus en famille. C'est l'un des avantages du golf, tout le monde peut jouer ensemble, quel que soit son niveau, puisqu'on ne joue pas les uns contre les autres, mais ensemble contre le parcours. C'est là, tout l'esprit de ce sport."

Le golf de La Chevillotte a été sélectionné par la Fédération française de golf.



# La foire, façon Victor Hugo

## BESANÇON

LES 19 ET 20 OCTOBRE, BESANÇON CÉLÈBRE VICTOR HUGO À TRAVERS UN SPECTACLE DE RUE.

Des bonimenteurs dans un coin, des guimauves et flonflons dans un autre, quelques jeux d'adresse, des exploits sportifs truqués, un théâtre d'ombres et d'objets, des entre-sort... Les 19 et 20 octobre, la place Grandvelle à Besançon se transforme en une grande fête foraine, façon début XX<sup>e</sup> siècle, où chacun peut à sa guise déambuler dans un univers inspiré par Hugo. Le premier jour, cette fête s'achève par des fiançailles. Le deuxième jour, en fin d'après-midi, les visiteurs sont entraînés dans

les rues de la préfecture jusqu'à la Gare d'Eau, pour suivre le spectacle final, *L'Envol*, interprété par la compagnie internationale Transe Express. Ce projet, boulevard d'Hugo, réunit en tout 200 personnes sur deux jours, professionnels et amateurs venant d'associations de quartiers. Il a été créé à l'initiative de la Grosse Entreprise à Besançon et la direction artistique globale du projet a été confiée à Transe Express, une compagnie spécialisée dans les spectacles et animations de rue. (lire aussi page 21)

## MAZEROLLES-LE-SALIN

### D'OÙ VIENT CE NOM ?

"Mazerolles" est un nom qui viendrait du latin *maceriola*, diminutif de *maceria* qui signifie "mur de clôture en pierre sèche". Entendre les fameux "murgers" des vignes qui entouraient le village. L'allongement du nom en "le Salin" vient plus tard, en février 1919, pour distinguer Mazerolles des neuf autres communes du même nom en France !

# La révélation des jeunes **secouristes**

## CHEMAUDIN

LES JEUNES CHEMAUDINOIS ONT ÉTÉ SÉDUITS PAR DES COURS DE SECOURISME ET S'INVESTISSENT DANS LA SÉCURITÉ.

**C**onnaître les gestes qui peuvent sauver une vie, c'est important ! Confie Sid Amed, maire du Conseil Municipal des Jeunes. Pour moi, ça a été une chance de pouvoir suivre ces cours, d'autant plus, que j'envisage d'être pompier." Sid Amed, comme une bonne vingtaine de jeunes de son village, a pu bénéficier durant l'année scolaire des cours de secourisme, organisés au sein de sa commune. Une opération initiée par Roseline Barbier, infirmière et conseillère municipale. "L'idée a plu tout de suite, explique-t-elle. En plus, ça nous a permis d'as-

socier nos jeunes secouristes à des manifestations du village pour assurer la sécurité." Ce fut notamment le cas, lors de la course cycliste des 29 et 30 juin derniers, dont l'encadrement était fait par les jeunes secouristes en herbe. La sécurité, un thème que l'on prend au sérieux ici à Chemaudin. Tellement, que le Conseil Municipal des Jeunes a créé une commission sécurité. "C'est aussi important que le reste, reprend Sid Amed. Nous envisageons d'ailleurs, dans l'année, d'autres initiatives, comme des conférences sur des thèmes tels



que le sida, l'alcool, la vitesse... Bref, tout ce qui touche à la sécurité au sens large."

Une vingtaine de jeunes ont suivi les cours de secourisme.

# L'art est dans la rue

## AUXON-DESSUS

L'ASSOCIATION TISSE DES LIENS ENTRE LES ARTISTES ET LA CAMPAGNE.

**T**out est né de la volonté de créer un festival vivant d'arts où l'on puisse découvrir tous les arts et tous les styles : du théâtre en passant par la poterie, la peinture, la musique ou encore l'écriture... Et tout ça, bien évidemment, sans bouger de notre campagne !", annonce Laurence Roque, vice-présidente de l'association Art Tisse. Cette jeune femme, avec son mari et une bonne dizaine d'autres personnes, ont eu l'idée de s'associer un jour d'octobre dernier autour d'un projet commun : Hom'art. Le principe, organiser un festival annuel des arts dans les rues d'Auxon-Dessus,



Laurence Roque a préparé avec l'équipe de l'association le festival "Hom'art" pendant une année.

qui soit à la fois interactif, avec un échange entre le public et l'artiste, et qui soit fédérateur : chaque habitant prêtant une grange, un garage, pour accueillir un

ou des exposants. Entre l'idée et la réalisation, un an s'est écoulé. "Pendant un an, nous avons réuni, grâce au bouche-à-oreille, une quarantaine d'artistes

professionnels et amateurs autour d'un invité d'honneur, le sculpteur, Paul Gounez", explique Laurence Roque. Bilan, fin septembre le rêve est devenu réalité et Hom'art s'est installé dans les rues de la petite cité, laissant présager pour tous les Auxonnais une vie plus en couleur ! Et l'aventure n'est pas finie, car le travail d'Art Tisse s'est vu soutenu et encouragé par des subventions de la Communauté d'Agglomération, ainsi que du Conseil régional et du Conseil général.

Contact : Art Tisse, 11, rue des Marronniers, 25870 Auxon-Dessus - Tél. 03 81 58 97 41.

### → LARNOD

#### Informer les nouveaux arrivants

Une nouvelle plaquette est disponible depuis le mois de septembre. Cette brochure, initiée par l'équipe municipale et son maire, Gisèle Ardiet, permettra de répondre aux questions pratiques des nouveaux habitants. L'histoire du village, les services communaux, les bonnes adresses, un panel bien fourni des associations... tout y est. À la lecture du document, les derniers arrivés seront les premiers informés !

### → LE GRATTERIS

#### Une salle de convivialité

La municipalité profite de la réfection de la mairie pour créer une nouvelle salle de convivialité, pouvant accueillir jusqu'à 40 personnes. Les habitants et les associations pourront ainsi organiser des réunions ou des manifestations conviviales dans ce nouvel espace doté d'une cuisine. Les travaux devraient être achevés à la fin de l'année.

### → MORRE

#### Place aux jeunes !

Deux nouvelles aires de détente et de jeux viennent compléter le paysage des Morriers. D'abord, un square pour les enfants de 2 à 8 ans, désormais situé à proximité de l'école, avec toboggans, balançoires et un ensemble avec mur d'escalade, passage avec filet. Tout ce qu'il faut pour défouler les petites têtes blondes ! Pour les plus grands, la commune a choisi de réaliser, avec l'aide des jeunes, un abris en bois qui sera installé l'année prochaine.

# La Clé qui ouvre les portes de la culture

## SERRE-LES-SAPINS ET FRANOIS

CETTE ASSOCIATION D'ANIMATION INTERCOMMUNALE VEUT "INFORMER D'UNE BELLE FAÇON".

La Clé, cette association culturelle et sportive, a bien évolué depuis sa création en 1969. Elle représente aujourd'hui deux villages, Serre-les-Sapins et Franois regroupe 600 adhérents et organise plusieurs manifestations, comme les expositions, la Création à la Clé, chaque automne, ou la Clé des Arts, au printemps. La Clé propose depuis 14 ans des cycles de conférences audiovisuelles. Cette nouvelle saison s'ouvre sur cinq thèmes passionnants et très variés : les OGM, l'Afghanistan, la Résistance en Franche-Comté, le cinéma et l'art à travers la mode. "Des thèmes que l'on a pu élaborer au fil de rencontres, avec des gens comme l'écrivain André Besson ou Chantal Veron de l'association NEGAR, aide aux femmes afghanes, témoigne François



Le Centre Culturel Sportif de Loisirs (CCSL) accueille les manifestations de Serre-les-Sapins et Franois.

### LES CONFÉRENCES DU VENDREDI

- Les OGM, brevet pour l'inconnu (18 octobre).
- L'Afghanistan d'hier et d'aujourd'hui (6 décembre).
- De l'écrit à l'image, deux épisodes de la Résistance en Franche-Comté (17 janvier).

Nicod de la Clé. Cette année, nous voulons, en plus, sortir de l'image figée des diaporamas, en proposant sur certaines conférences, des

films. Notre volonté étant d'informer les gens d'une belle façon..." Un mode d'information qui plaît quoi qu'il en soit, puisque les

cycles de conférences attirent aujourd'hui jusqu'à 250 personnes, contre une bonne cinquantaine en 1989. (lire aussi page 22).

# Les six heures de Marie-Claire

## LARNOD

CHAQUE ANNÉE, MARIE-CLAIRE DROUET PARTICIPE AU TÉLÉTHON EN COURANT SIX HEURES D'AFFILÉE.



Tous les ans Marie-Claire court, encouragée par tout le village.

Il était une fois une dame qui s'appelait Marie-Claire. Elle avait un cœur gros comme ça et un courage encore plus gros que ça ! Alors, tous les ans, Marie-Claire donnait sans compter sa forme et son courage à d'autres, qui en avaient bien besoin... L'histoire de Marie-

Claire Drouet ressemble à un conte de fées. Elle s'est mise au sport à 40 ans, sur un pari. Un vrai coup de tête. "On était à une soirée foot, et j'ai parié que j'allais faire 10 tours de terrain sans m'arrêter..." À la surprise générale, le pari est gagné. Ce fut le point de départ pour Marie-Claire qui, depuis toujours, caressait le rêve de courir. Aujourd'hui, elle a 57 ans et ne s'est jamais arrêtée. Course, marathon, championnat de France... Un jour, elle participe aux six heures de Salins-les-Bains pour des enfants myopathes. "Ça m'a touchée de voir ces enfants en fauteuil. J'ai voulu agir pour eux : chaque année,

pendant six ans, je me suis fait un devoir d'essayer de faire toujours mieux que l'année précédente." Jusqu'au jour, où ces six heures ont pris fin. Mais pas dans le cœur de Marie-Claire qui a décidé de les donner à Larnod pour le Téléthon. Chaque année, en effet, elle court à proximité du village, encouragée et même suivie par les plus courageux. Autour, la municipalité et les associations organisent un "apérothon", dont les bénéfices sont reversés au Téléthon. En 2001, 1 756,57 € (11 522,37 francs) ont été récoltés, une somme que cette équipe espère bien dépasser cette année.

### → GRANDFONTAINE

#### La réfection du lavoir

La mairie a entamé la restauration de son lavoir, datant du début du siècle, en faisant appel à un chantier départemental d'insertion. L'objectif est double : préserver le patrimoine communal et favoriser la réinsertion professionnelle de personnes en difficulté sociale.

### → MISEREY

#### Une nouvelle mairie

L'ancienne école primaire de la commune s'est transformée pour accueillir la nouvelle mairie. Cette ancienne école, désaffectée depuis 3 ans, a été aménagée pour installer un bureau pour le maire et les adjoints, un secrétariat et une salle municipale. Elle est dorénavant accessible aux personnes handicapées.

## Événement

## Quand Hugo inspire Rodin

## BESANÇON

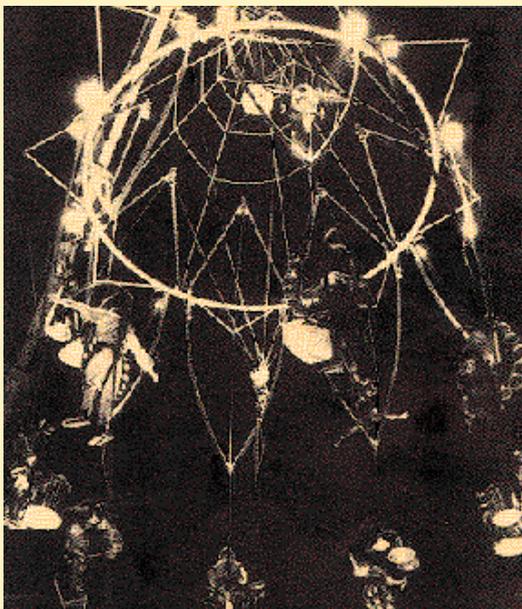
## Jusqu'au 27 janvier.

Qu'y a-t-il de commun entre Hugo et Rodin ? La passion ? La démesure des œuvres ? La violence des sentiments ?... Sans doute, mais aussi la poésie !

"À lui seul, Victor Hugo est la poésie et la poésie ne s'explique pas", disait Rodin.

Bel hommage du sculpteur génial à l'écrivain qui ne l'était pas moins. D'autant que les deux hommes se connaissaient. Ils se sont rencontrés pour la première fois en 1883 et Victor Hugo devient une source d'inspiration du sculpteur. Besançon propose une exposition, dans le cadre du bi-centenaire de la naissance de l'écrivain. Nous verrons les bustes de Victor Hugo réalisés par Rodin, mais aussi deux pièces nommées *L'avarice et la Luxure* et *La Cariatide de pierre*, directement inspirées des textes d'Hugo. Enfin, troisième volet de l'expo, deux commandes publiques reçues par Auguste Rodin : la première, *Hugo l'exilé* est achevée en 1889 pour le Centenaire de la Révolution française.

Autre commande publique pour le Jardin du Luxembourg, *Victor Hugo méditant* est réalisée deux ans plus tard. Une exposition presque intime, pleine d'émotion, à ne pas manquer.



## PRATIQUE

...✚ Exposition ouverte jusqu'au 27 janvier, sauf les mardis, les 1<sup>er</sup> novembre, 25 décembre, 1<sup>er</sup> janvier. Tarifs : 1,50 € à 3 € par personne, gratuits pour les moins de 18 ans et tous les samedis après-midi. Musée des Beaux Arts et d'Archéologie 1, place de la Révolution. Tél. : 03 81 87 80 49.

...✚ VENDREDI 18 À MERCREDI 29 OCTOBRE **Besançon. La rue de tous les dangers.**

Initiation à la sécurité routière.

*Micropolis Ouverture au public de 14h à 17h les 19, 20, 23, 24, 25, 27, 28, 29 octobre et de 9h à 12h et 14h à 17h le 26 octobre.*

...✚ SAMEDI 19 OCTOBRE

**Nancray. La Grangia de Turin.**

Une quarantaine de cœurs d'hommes italiens interprètent des chants populaires piémontais. Les voix de ce groupe international accompagnent le parcours des visiteurs du musée des maisons comtoises.

*Musée des Maisons comtoises - De 14h à 18h.*

...✚ SAMEDI 19 ET DIMANCHE 20 OCTOBRE

**Besançon. Salon de l'habitat.** Bien-être et jardins : plus de 150 exposants sur 11 000 m<sup>2</sup> de hall couvert et 6 000 m<sup>2</sup> en extérieur.

*Micropolis - De 10h à 20h (19h dimanche).*

...✚ SAMEDI 19 ET DIMANCHE 20 OCTOBRE

**Châtillon-le-Duc. "L'art de lire au jardin".**

À découvrir, la fête du livre et du jardin avec la présence d'auteurs comtois, d'éditeurs, de calligraphes et de relieurs. Une bourse d'échange consacrée au jardinage rassemblera des passionnés de jardins et des artistes et artisans.

*Centre Bellevue.*

...✚ SAMEDI 19 OCTOBRE

**Chemaudin. Découverte du goût.**

Une demi-journée pour mieux appréhender le goût à travers divers produits alimentaires ou non.

*Salle communale (ou salle Malplanche) - De 14h à 18h.*

## L'agenda

...✚ JUSQU'AU 27 JANVIER

**Besançon. Victor Hugo vu par Rodin.**

Lire l'événement ci-dessus.

*Musée des Beaux-Arts et d'Archéologie -*

*Du lundi au vendredi (sauf mardi)*

*de 9h30 à 12h et de 14h à 18h (20h le jeudi) ;*

*le samedi et dimanche de 9h30 à 18h.*

...✚ VENDREDI 18 OCTOBRE

**Besançon. Soirée Utopia 2002.** Récital des lauréats des concours de la chanson francophone 2002. Intermèdes assurés par les Ducoïn, chanteurs régionaux chantant des textes de Victor Hugo.

*Opéra théâtre - 20h30.*

...✚ VENDREDI 18 OCTOBRE

**Chemaudin. Soirée lecture.** Un vendredi

soir au calme un livre à la main. C'est le rendez-vous des livres et de la littérature.

*Bibliothèque - 20h.*

...✚ VENDREDI 18 OCTOBRE

**Serre-les-Sapins. Les OGM brevet pour**

**l'inconnu.** Une conférence audiovisuelle

animée par Anne Briand Bouthiaux,

docteur vétérinaire et ancienne

championne olympique de biathlon.

Entrée : 4 € adultes et 16 € les cinq

entrées, avec places réservées.

*Centre culturel sportif et de loisirs - 20h45.*



...✚ SAMEDI 19 ET DIMANCHE 20 OCTOBRE.

**Besançon. Boulevard d'Hugo.** Plus de

100 artistes franc-comtois sous la direction de Gilles Rhode (compagnie Transe

# Événement

## Voyage au Pays de l'au-delà

### BESANÇON

Express), pour un grand spectacle forain et céleste se déroulera sur plusieurs sites.

*Place Granvelle - La foire à Victor - De 14h à 18h.*

*Dans les rues - Dimanche à 18h. Parc de la Garde d'Eau - L'Envol, final aérien, adaptation de Maudits Sonnants - 19h.*

...✚MERCREDIS 23 ET 30 OCTOBRE

**Besançon. Ateliers dessin.** Philippe Marle, dessinateur et illustrateur, ancien élève Beaux-Arts de Besançon, animera ces ateliers. Chaque participant choisira son thème : architecture, faune, flore ou entomologie (insectes) et s'installera pour dessiner quelque part dans la Citadelle... Réservations par téléphone au 03 81 87 83 33. *À la Citadelle - De 14h à 18h.*

...✚VENDREDI 25 ET SAMEDI 26 OCTOBRE

**Besançon. Braderie d'Halloween.** *Centre-ville et Battant - De 9h à 19h.*

...✚VENDREDI 25 AU DIMANCHE 27 OCTOBRE

**Besançon. Salon des vins.** 70 exposants présentent leurs nouveautés ou leurs grands classiques.

*Micropolis - De 14h à 20h le vendredi et de 10h à 20h samedi et dimanche.*

...✚SAMEDI 26 ET DIMANCHE 27 OCTOBRE.

**Gennes. Exposition Art et nature.** Une cinquantaine d'exposants, artistes, artisans ou collectionneurs vont faire étalage de leur talent et partager leur passion. Une animation de rue sera assurée par les musiciens du village. Le petit train de la Citadelle sera aussi présent au rendez-vous. Renseignements au Comité fête, Maryse Millet (présidente) : 03 81 55 83 04. *Salles communales - Samedi de 14h à 19h, et dimanche de 10h à 19h.*

...✚DU SAMEDI 26 AU JEUDI 31 OCTOBRE

**Besançon. Les animations d'Halloween.** *Centre-ville - De 10h à 12h et de 15h à 18h.*

...✚DIMANCHE 27 OCTOBRE

**Deluz. Exposition artisanale locale.** Toiles, poteries, pâte à sel, le travail des mains à admirer toute la journée à l'initiative de l'association Sport Culture et Loisirs de Deluz. *Salle polyvalente - De 9h à 18h.*

...✚DU VENDREDI 8 AU LUNDI 11 NOVEMBRE

**Besançon. 26<sup>e</sup> salon des antiquaires.** Un salon pour lequel une cinquantaine

**Samedi 19 à dimanche 27 octobre**

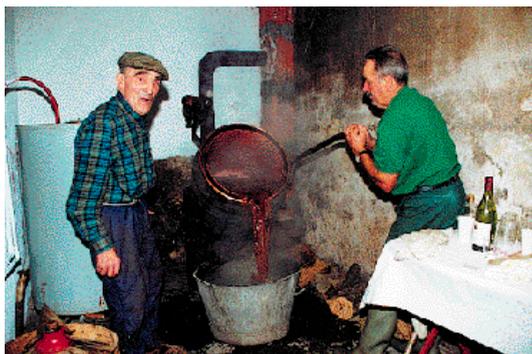
Dans de nombreux pays – et depuis toujours – les traditions perpétuent les fêtes où la mort est présente, sans tristesse.

À l'approche du mois de novembre, durant lequel on fête les morts en France, évoquer de plusieurs grands mythes et traditions de l'au-delà, à travers les temps et les continents. Lectures de contes, suivies d'exposés-débats permettront d'illustrer et de comprendre les "signes" de la mort mais aussi d'autres rites où la vie, la mort, l'ancien et le nouveau se frôlent. Rites d'expulsion qui permettent d'accueillir le premier jour de l'an nouveau, fêtes traditionnelles des morts, fête celtique de Samahin, fête de la Toussaint. Animation comprise dans le billet d'entrée Citadelle.



### PRATIQUE

Musée Comtois, Citadelle de Besançon - Les 19 et 20, 26 et 27 octobre - De 14h30 et à 15h15.



d'exposants viendront de toute la France. Informations au 03 81 41 08 09.

*Micropolis - De 10h à 20h.*

...✚SAMEDI 9 ET DIMANCHE 10 NOVEMBRE

**Châtillon-le-Duc. Fête des tourneurs sur bois.** À la découverte des techniques et productions de cet artisanat traditionnel du Jura. Le bois poussent de plus en plus de monde à faire preuve de créativité, d'ingéniosité et d'expression artistique. Une collection d'une centaine de bois d'essence sera exposée. Cette fête donne aussi l'occasion aux visiteurs de trouver des idées de cadeaux originaux. Entrée : 3 €. *Centre Bellevue - De 10h à 18h.*

...✚DU SAMEDI 9 AU MERCREDI 19 NOVEMBRE

**Besançon. Exposition égyptienne.**

Le trésor de Toutankhamon et les trésors des pharaons ; collections réalisées à l'identique.

*Micropolis - de 10h à 19h*

...✚LUNDI 11 NOVEMBRE

**Beure. Cérémonie de l'armistice de 1918.**

L'office religieux aura lieu à 10h, suivi à 11h d'une cérémonie officielle au Monument aux morts.

*Centre-ville - De 10h à 12h.*

...✚LUNDI 11 NOVEMBRE

**Deluz. Cyclo cross.** Pas de jour férié pour les coureurs de cyclo-cross. Les meilleurs régionaux seront au départ du grand prix du village. Le circuit, un tracé sur les coteaux, est reconnu et apprécié des spécialistes. Récompenses et restauration d'après course à la salle polyvalente. *À l'entrée du village - Début d'après-midi.*

...✚SAMEDI 16 NOVEMBRE

**Beure. Loto.** La paroisse organise son traditionnel loto. Préparez les cartons, les petits pour jouer et les grands pour apporter les gros lots. *Salle paroissiale - 20h.*

...🗓️ **DIMANCHE 17 NOVEMBRE**

**Besançon. Modèles réduits.** 12<sup>e</sup> bourse d'échange de l'association Besançon Auto Miniature. Échange de voitures, jouets anciens et documentation d'époque de Besançon, ainsi qu'une exposition sur le thème "Alpha Roméo", qui réunira 500 modèles réduits des origines de la marque à nos jours. Entrée : 2,5 € ; gratuit pour les moins de 12 ans.

*Grand Kursaal - De 10 h à 16h45.*

...🗓️ **DIMANCHE 17 NOVEMBRE**

**Serre-les-Sapins. "Création à La Clé".** 6<sup>e</sup> exposition artisanale. Le public découvrira des créateurs originaux dans un cadre agréable. Un espace est réservé aux artisans amateurs de Serre-les-Sapins et Franois. Entrée libre.

*Centre culturel sportif et de loisirs - De 10h à 18h.*

...🗓️ **DU VENDREDI 22 AU DIMANCHE 24 NOVEMBRE**

**Besançon. Salon Loisiroscope.** Tout savoir sur le tourisme neige, soleil, mer et campagne... animations sur place.

*Micropolis - De 9h à 18h.*

...🗓️ **VENDREDI 22 NOVEMBRE**

**Serre-les-Sapins. Concert du groupe SPAKR.** Influencés par des groupes comme Bratsch, les Yeux Noirs et des musiques venues de l'Est, SPAKR offre un blues européen rythmé. Entrée adultes : 8 € ; enfants : 5 €.

*Centre culturel sportif et de loisirs - 20h45.*

...🗓️ **SAMEDI 30 NOVEMBRE**

**ET DIMANCHE 1<sup>ER</sup> DÉCEMBRE**

**Thise. 14<sup>e</sup> Salon ARThise.** 44 peintres et 46 créateurs d'œuvres diverses (céramique, patchwork, échiquiers, sculptures. Des artistes réaliseront des œuvres sur place et des ateliers fonctionneront durant tout le salon pour les enfants et les plus grands (objets en bois tourné, portraitiste). Entrée : 2,50 € ; enfants de moins de 15 ans : gratuit.

*Salle des fêtes de Thise - samedi 14h à 18h, dimanche 10h à 12h et de 13h30 à 18h30.*

...🗓️ **SAMEDI 30 NOV. MERCREDI 24 DÉC.**

**Besançon. Marché de Noël,** organisé par l'Union des commerçants.

*Places Granvelle, Saint-Pierre et du Marché - 11h à 20h + une nocturne pour l'arrivée du père Noël.*

...🗓️ **VENDREDI 6 DÉCEMBRE**

**Serre-les-Sapins. "L'Afghanistan d'hier et d'aujourd'hui".** Une conférence audiovisuelle animée par la société photographique de Besançon. Entrée : 4 € pour les adultes et 16 € pour cinq entrées avec places réservées.

*Centre culturel sportif et de loisirs - 20h45.*

...🗓️ **VENDREDI 6 ET SAMEDI 7 DÉCEMBRE**

**Chemaudin. Téléthon.** Diverses activités et défis physiques auront lieu dans toute la commune avec le concours indispensable des associations.

*Site de Maleplanche - De vendredi 18h à samedi minuit.*

...🗓️ **SAMEDI 7 ET DIMANCHE 8 DÉCEMBRE**

**Besançon. Brocante de Noël.** Informations au 03 81 41 08 09. *Micropolis - Samedi de 14h à 18h, dimanche de 8h à 17h.*



...🗓️ **SAMEDI 7 DÉCEMBRE**

**Deluz. Téléthon.** La municipalité et l'association "Sport culture et loisirs" s'associent au Téléthon. Plusieurs défis sportifs et animations orchestreront cette journée.

*Salle polyvalente et rue de la Poste - Toute la journée.*

...🗓️ **DIMANCHE 8 DÉCEMBRE**

**Thise. Marché de Noël.** Pour la 4<sup>e</sup> année consécutive, le comité de jumelage de Thise organise un marché de Noël, auquel participeront de jeunes Allemandes de Portenstein (Bavière), ville jumelle de Thise. Une cinquantaine d'exposants proposeront vins et produits culinaires, un grand choix de cadeaux (décor de Noël, peinture sur bois, sur verre, vente de sapins...). Restauration et dégustation prévues sur place.

*Salle d'animation - De 10h à 18h.*

...🗓️ **DIMANCHE 8 DÉCEMBRE**

**Chemaudin. Marché de Noël.** L'association des parents d'élèves Pastels organise les festivités. Le père Noël pourra y déguster

des produits de l'artisanat avant de commencer sa tournée des maisons.

*Dans les rues de Chemaudin - De 10h à 18h.*

...🗓️ **SAMEDI 14 DÉCEMBRE**

**Deluz. Repas des anciens.** L'occasion de partager un repas commun avant les fêtes de fin d'année. Au "menu", les idées de cadeaux pour les enfants et petits-enfants.

*Salle polyvalente - 12h.*

...🗓️ **SAMEDI 14 DÉCEMBRE**

**Beure. Concert.** Concert Lyre viticole. *Église Saint-Hypolite - 20h.*

...🗓️ **VENDREDI 20 DÉCEMBRE**

**Amagney. Concert.** Avec le groupe vocal "les Chenestrels".

*Renseignements au 03 81 55 65 04.* ▼

...🗓️ **VENDREDI 29 DÉCEMBRE**

**Besançon. La Corrida de Besançon,** course à pied dans le centre-ville, organisée par l'ASPTT.

*Centre-ville - À partir de 13h30.*

...🗓️ **MARDI 31 DÉCEMBRE**

**Beure. Soirée Réveillon.** Passez le réveillon 2002/2003 avec les Amis du musée Lucien-Roy. *Salle Henri-Bertrand - 21h.*

## ENVOYEZ-NOUS VOS ANNONCES

Vous souhaitez annoncer une manifestation prévue pour le premier trimestre de l'année prochaine dans votre commune (spectacle, culture, brocante, fête foraine, débat...) ? Il vous suffit de nous envoyer le texte de votre annonce à : Journal "Grand Besançon", CAGB - 4, rue Gabriel Plançon - 25000 Besançon. Ou de le faxer au 03 81 82 29 60. Délais limite pour la parution : fin novembre 2002. La publication de ces annonces est gratuite et la rédaction se réserve le choix des textes publiés.